

# REMINGTON®

## Detail Trimmer



**MPT3800**

Thank you for buying your new Remington® product. Please read these instructions carefully and keep them safe. Remove all packaging before use.

---

## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

---

- 1 This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised/instructed and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children unless they are older than 8 and supervised.
- 2 Do not use attachments other than those we supply.
- 3 Do not use the appliance if it is damaged or malfunctions.
- 4 Store the product at a temperature between 15°C and 35°C.
- 5 The product is battery operated only.
- 6 This product uses alkaline batteries. At the end of their life the batteries must be removed from the appliance and be recycled or disposed of properly in accordance with your state and local requirements.
- 7 Do not put in fire or mutilate your batteries when disposing as they may burst and release toxic materials.
- 8 Do not short circuit as it may cause burns.
- 9 Turn off when cleaning.
- 10 Do not immerse the appliance in liquid; do not use it near water in a bath-tub, basin or other vessel; and don't use it outdoors.





## KEY FEATURES

- |                      |                       |
|----------------------|-----------------------|
| 1 Dual Blade Trimmer | 5 On/Off Switch       |
| 2 Flexing Head       | 6 Battery Compartment |
| 3 Eyebrow Comb       | 7 Detail Light        |
| 4 Protective Cap     |                       |

---

## GETTING STARTED

---

### Inserting Batteries

- Your trimmer requires 1 'AAA' alkaline battery (included). We recommend that you use VARTA® batteries.
- Ensure the product is switched off.
- Hold the upper part of the trimmer and gently slide the lower part off.
- Insert 1 alkaline 'AAA' battery positive end down.
- Slide the bottom part back onto the unit, ensuring the notch slides over the On/Off switch.

---

## INSTRUCTIONS FOR USE

---

- Trimmer removes stray hair anywhere: including eyebrows, neckline, face, ears, nose and many more.

### To Reduce the Length:

- 1 The detail trimmer has an eyebrow comb that has two length options.
- 2 Choose length setting; LONG or SHORT (we recommend starting with long).
- 3 Ensure the trimmer is OFF and slide the comb over the trimmer blades.
- 4 Make sure that the teeth of the comb are facing the same direction as the larger trimming blade.
- 5 To turn the trimmer on, slide the ON switch towards the trimming blades.
- 6 To turn on the detail light, push the ON switch up again in the same direction.
- 7 With the comb at a 45° angle to your skin, gently move the trimmer in the direction of hair growth.

### To Edge and Shape:

- 8 Remove the eyebrow comb.
- 9 Hold the detail trimmer at a right angle to your skin and press down gently.
- 10 Edge and shape the area as desired.
- 11 The small trimmer blade is ideal for precision trimming and small areas.

### CAUTION

- Do not apply excessive pressure, doing so may damage the trimmer head or result in skin injury.
- Never insert the trimmer more than 1/4" (6mm) into nose or ear. Foreign objects should not come into contact with the eardrum.



## ENVIRONMENTAL PROTECTION

To avoid environmental and health problems due to hazardous substances in electrical and electronic goods, appliances marked with this symbol must not be disposed of with unsorted municipal waste, but recovered, reused or recycled.



GB

D

NL

F

E

I

DK

S

FIN

P

SK

CZ

PL

HUN

RU

TR

RO

GR

SL

HR

AE

Vielen Dank, dass Sie sich für den Kauf dieses Remington® Produkts entschieden haben.

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und bewahren Sie sie auf. Entfernen Sie die Verpackung vor dem Gebrauch vollständig.

---

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

---

- 1 Dieses Gerät ist für die Nutzung von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen und geistigen Fähigkeiten geeignet, wenn ihnen die Handhabung erklärt wurde/ sie dabei beaufsichtigt werden und ihnen die damit verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Instandhaltung des Geräts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn sie sind älter als 8 Jahre und werden dabei beaufsichtigt. Bewahren Sie das Gerät und das Kabel außer Reichweite von Kindern unter 8 Jahren auf.
- 2 Verwenden Sie nur die von Remington zur Verfügung gestellten Aufsätze.
- 3 Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist oder nicht richtig funktioniert.
- 4 Verwenden und bewahren Sie das Gerät zwischen 15 °C und 35 °C auf.
- 5 Dieses Gerät funktioniert nur im Akkubetrieb.
- 6 Dieses Produkt enthält Alkali-Batterien. Am Ende ihrer Laufzeit müssen die Batterien aus dem Gerät entfernt und gemäß Ihrer staatlichen und örtlichen Vorschriften recycelt oder entsorgt werden.
- 7 Werfen Sie Ihren Akku nicht ins Feuer und beschädigen Sie ihn nicht bei der Entsorgung. Akkus können explodieren, wodurch giftige Stoffe freigesetzt werden können.
- 8 Schließen Sie das Gerät nicht kurz, Verbrennungen könnten die Folge sein.
- 9 Schalten Sie das Gerät aus, wenn es gereinigt oder mit Öl behandelt wird.
- 10 Tauchen Sie das Gerät nicht in Flüssigkeiten. Verwenden Sie es nicht in der Nähe einer Badewanne, einem Behälter oder anderen Gefäßen, die Wasser enthalten, und verwenden Sie es nicht im Freien.



---

## HAUPTMERKMALE

---

- 1 2-Klingen Trimmer
- 2 Beweglicher Kopf
- 3 Augenbrauenkamm
- 4 Schutzkappe
- 5 Ein- / Ausschalter

- 6 Batteriefach
- 7 Präzisionslicht

## VORBEREITUNGEN

### ★ Batterien einlegen

- Ihr Trimmer wird mit einer AAA-Alkali-Batterie betrieben (im Lieferumfang inbegriffen). Wir empfehlen Ihnen VARTA®-Batterien zu verwenden.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt ausgeschaltet ist.
- Halten Sie den oberen Teil des Trimmers und schieben Sie den unteren Teil vorsichtig herunter.
- Legen Sie 1 AAA-Alkali-Batterie mit dem +-Symbol nach unten ein.
- Schieben Sie den unteren Teil zurück auf das Gerät. Achten Sie darauf, dass die Ausbuchtung über den Ein-/Ausschalter geführt wird.

## ANWENDUNGSHINWEISE

- Ihr Trimmer entfernt vereinzelte Haare überall am Körper: etwa an Augenbrauen, am Dekolleté, im Gesicht, in den Ohren, in der Nase und an vielen anderen Stellen.

### ★ Zur Reduzierung der Länge:

- 1 Der Detail-Trimmer verfügt über einen Augenbrauenkamm mit zwei möglichen Längeneinstellungen.
- 2 Wählen Sie die gewünschte Längeneinstellung; lang oder kurz (wir empfehlen, mit der längeren Einstellung zu beginnen).
- 3 Stellen Sie sicher, dass der Trimmer ausgeschaltet ist und schieben Sie den Kammaufsatz über die Trimmerklingen.
- 4 Achten Sie darauf, dass die Zinken des Kammes in dieselbe Richtung zeigen wie die längere Trimmerklinge.
- 5 Um den Trimmer einzuschalten, schieben Sie den Einschalter in Richtung Trimmerklingen.
- 6 Um das Präzisionslicht einzuschalten, schieben Sie den Einschalter wieder in die gleiche Richtung nach oben.
- 7 Bewegen Sie den Trimmer vorsichtig in Haarwuchsrichtung. Der Kammaufsatz sollte dabei in einem Winkel von 45° zu Ihrer Haut ausgerichtet sein.

### ★ Konturieren:

- 8 Entfernen Sie den Augenbrauenkamm.

- 9 Halten Sie den Detail-Trimmer im rechten Winkel zu Ihrer Haut und drücken Sie ihn vorsichtig nach unten.
- 10 Konturieren Sie den Bereich wie Sie möchten.
- 11 Die kleine Trimmerklinge eignet sich ideal für präzises Trimmen und kleine Partien.

## ✱ VORSICHT

- Üben Sie keinen übermäßigen Druck aus, der Kopf des Trimmers könnte beschädigt werden oder Hautverletzungen könnten die Folge sein.
- Führen Sie den Trimmer niemals tiefer als 6 mm in Nase oder Ohr ein. Fremdkörper dürfen nicht in Kontakt mit dem Trommelfell kommen.



## UMWELTSCHUTZ

---

Auf Grund der in elektrischen und elektronischen Geräten verwendeten umwelt- und gesundheitsschädigenden Stoffe dürfen Geräte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen wiederaufbereitet, wiederverwertet oder recycelt werden.



Hartelijk dank voor het kopen van uw nieuwe Remington® product. Lees de instructies voor gebruik zorgvuldig door en bewaar deze op een veilige plaats, zodat u deze later nog eens door kunt lezen. Verwijder alle verpakkingsmaterialen voor gebruik.

## BELANGRIJKE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- 1 Dit apparaat mag alleen gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met mindere fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan/ instructies hebben ontvangen en de gevaren begrijpen die van toepassing zijn. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Schoonmaak en onderhoud mag niet door kinderen uitgevoerd worden tenzij ze ouder dan 8 jaar zijn en onder toezicht staan. Houd het apparaat en het snoer buiten het bereik van kinderen onder de 8 jaar.
- 2 Gebruik geen andere accessoires of hulpstukken dan die door Remington® zijn/worden geleverd.
- 3 Gebruik het apparaat niet wanneer deze beschadigd is of storingen vertoont.
- 4 Berg het apparaat op bij een temperatuur tussen 15°C en 35°C.
- 5 Dit apparaat werkt alleen op batterijen.
- 6 Dit apparaat gebruikt alkalinebatterijen. Aan het einde van de levensduur van de batterijen moeten deze uit het apparaat worden gehaald en in overeenstemming met de landelijke of lokale vereisten worden gerecycled of weggegooid.
- 7 Verbrand of beschadig geen batterijen, omdat deze kunnen barsten en giftige materialen kunnen vrijkomen.
- 8 Veroorzaak geen kortsluiting aangezien dit brandwonden kan veroorzaken.
- 9 Zet het apparaat uit wanneer deze wordt gereinigd.
- 10 Dompel het apparaat niet onder in vloeistoffen, gebruik het niet in de buurt van water (bv. badkuipen, douches, wastafels of andere reservoirs die water of andere vloeistoffen bevatten) en gebruik het niet in de buitenlucht.



## BELANGRIJKSTE KENMERKEN

- 1 Trimmer met 2 snijbladen
- 2 Flexibele kop
- 3 Opzetkam voor de wenkbrauwen

- 4 Beschermkapje
- 5 Aan/uit schakelaar
- 6 Batterijvakje
- 7 Precisielampje

---

## OM TE BEGINNEN

---

### De batterijen plaatsen

- Uw precisietrimmer werkt op 1 'AAA'-alkalinebatterij (meegeleverd). Wij adviseren het gebruik van VARTA® batterijen.
- Controleer of het apparaat uit staat.
- Houd de bovenkant van de precisietrimmer vast en schuif de onderkant er voorzichtig af.
- Plaats 1 'AAA'-alkalinebatterij met de positieve pool naar beneden.
- Plaats de onderkant van de precisietrimmer terug op zijn plaats. Zorg hierbij dat de inkeping over de aan/uit-schakelaar schuift.

---

## GEBRUIKSAANWIJZING

---

- U kunt met de precisietrimmer overmatig haar verwijderen: wenkbrauwen, nek, gezicht, oren, neus en veel meer.

### OM DE LENGTE IN TE KORTEN:

- 1 De precisietrimmer heeft een opzetkam voor de wenkbrauwen met twee lengte-instellingen.
- 2 Kies de gewenste lengte; LANG of KORT (we raden u aan eerst de langere lengte te kiezen).
- 3 Zorg ervoor dat de precisietrimmer UIT staat en schuif de opzetkam over de snijbladen.
- 4 Zorg ervoor dat de tanden van de opzetkam in dezelfde richting wijzen als het grotere snijblad.]
- 5 Wanneer u de precisietrimmer wilt aanzetten, schuift u de AAN-schakelaar in de richting van de snijbladen.
- 6 Wanneer u het precisielampje wilt aanzetten, duwt u de AAN-schakelaar opnieuw omhoog in dezelfde richting.
- 7 Plaats de opzetkam in een hoek van 45° t.o.v. uw huid en beweeg de trimmer in de richting van de haargroei.

### Bijwerken en modelleren:

- 8 Verwijder de opzetkam voor de wenkbrauwen.

- 9 Houd de precisietrimmer in de juiste hoek en met een lichte druk tegen uw huid.
- 10 Modelleer en vorm uw haar zoals u wenst.
- 11 Het smalle snijblad van de precisietrimmer is ideaal voor een gedetailleerde styling en kleine gebieden.

## ✦ VOORZICHTIG

- Druk niet te hard op de precisietrimmer, omdat dit de kop van de precisietrimmer of uw huid kan beschadigen.
- Plaats de precisietrimmer nooit verder dan 6mm in de neus of oren. Vreemde voorwerpen mogen niet in aanraking komen met het trommelvlies.



## BESCHERM HET MILIEU

Om milieu- en gezondheidsproblemen als gevolg van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische producten te vermijden, mogen apparaten met dit symbool niet worden weggegooid met niet-gesorteerd gemeentelijk afval, maar moeten ze worden teruggewonnen, opnieuw gebruikt of gerecycled.



Merci d'avoir acheté ce produit Remington®. Avant l'utilisation, veuillez lire attentivement ces instructions et conservez-les dans un endroit sûr. Retirez tout l'emballage avant utilisation.

## MISES EN GARDE IMPORTANTES

- 1 L'utilisation, le nettoyage ou la maintenance de l'appareil par des enfants d'au moins huit ans ou par des personnes aux aptitudes physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience ou de savoir-faire, devra se faire uniquement après avoir reçu des instructions appropriées et sous la supervision adéquate d'un adulte responsable afin d'assurer une manipulation en toute sécurité et d'éviter tout risque de danger.  
Cet appareil doit rester hors de portée des enfants.
- 2 Ne pas utiliser d'autres accessoires que ceux fournis.
- 3 N'utilisez pas l'appareil si le cordon est endommagé.
- 4 Rangez l'appareil dans un lieu à une température comprise entre 15° C et 35° C.
- 5 Cet appareil fonctionne uniquement avec des piles.
- 6 Cet appareil utilise des piles alcalines. En fin de vie, les piles doivent être retirées de l'appareil et être recyclées ou éliminées de manière appropriée, en conformité avec les réglementations locales et nationales en vigueur.
- 7 N'exposez pas vos piles au feu et ne les détruisez pas lors de leur élimination, étant donné qu'elles pourraient exploser et libérer des substances toxiques.
- 8 Ne court-circuitez pas les piles, car cela pourrait provoquer des brûlures.
- 9 Éteignez l'appareil pour le nettoyer ou appliquer de l'huile.
- 10 Ne pas plonger l'appareil sous l'eau ou tout autre liquide. Ne pas utiliser à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'un lavabo ou de tout autre équipement contenant de l'eau ni à l'extérieur.



## PRINCIPALES CARACTERISTIQUES

- 1 Tondeuse à double lame
- 2 Tête flexible
- 3 Guide de coupe sourcils
- 4 Capuchon de protection
- 5 Bouton On/Off
- 6 Compartiment à piles
- 7 Lampe de précision

## POUR COMMENCER

### ✱ Introduire les piles

- Votre rasoir fonctionne avec 1 pile alcaline de type "AAA" (fournie). Nous vous recommandons d'utiliser des piles VARTA®.
- Assurez-vous que le produit soit éteint.
- Tenez la partie supérieure du rasoir et retirez délicatement la partie inférieure en la faisant glisser.
- Insérez 1 pile alcaline de type "AAA" avec le pôle positif orienté vers le bas.
- Remplacez la partie inférieure sur l'appareil, en veillant à ce que les encoches glissent sur l'interrupteur On/Off (Marche/Arrêt).

## INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- Le rasoir peut être utilisé pour éliminer les poils sur toutes les parties du corps : notamment les sourcils, l'encolure, le visage, les oreilles, le nez, etc.

### ✱ Pour réduire la longueur :

- 1 Le rasoir de précision est équipé d'un guide de coupe sourcils, avec deux options de longueur.
- 2 Choisissez le réglage de la longueur ; LONG (long) ou SHORT (court) (nous vous recommandons de commencer avec le réglage long).
- 3 Assurez-vous que le rasoir soit éteint et glissez le guide de coupe sur les lames du rasoir.
- 4 Veillez à ce que les dents du guide soient orientées dans la même direction que la large lame de rasage.
- 5 Pour allumer le rasoir, faites glisser l'interrupteur ON (Marche) vers les lames de rasage.
- 6 Pour allumer la lampe de précision, appuyez une nouvelle fois sur l'interrupteur ON (Marche) dans la même direction.
- 7 Avec le guide de coupe orienté à un angle de 45° par rapport à votre peau, déplacez délicatement la tondeuse dans le sens du poil.

### ✱ Pour tailler et façonner :

- 8 Retirez le guide de coupe sourcils.
- 9 Tenez la tondeuse de précision en angle droit par rapport à votre peau et appuyez doucement.
- 10 Taillez et façonnez la zone selon vos préférences.

- 11 La petite lame de la tondeuse est idéale pour une taille de précision et pour les petites zones.

★ **ATTENTION**

- Veillez à ne pas appliquer une pression excessive, étant donné que cela pourrait endommager la tête du rasoir ou blesser votre peau.
- Veillez à n'insérer en aucun cas le rasoir plus de 6 mm dans le nez ou l'oreille. Aucun corps étranger ne doit être en contact avec le tympan.



## **PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT**

Afin d'éviter des problèmes environnementaux ou de santé occasionnés par les substances dangereuses contenues dans les appareils électriques et électroniques, les appareils marqués de ce symbole ne doivent pas être jetés avec les déchets municipaux non triés. Ils doivent être triés afin de faciliter le recyclage.



Gracias por comprar nuestro nuevo producto Remington®. Lea detenidamente las instrucciones y guárdelas en un lugar seguro. Quite todo el embalaje antes de usar el producto.

## ⚠ INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

- 1 Los niños mayores de 8 años y personas sin el conocimiento o la experiencia necesarios o con discapacidades físicas, mentales o sensoriales pueden utilizar este aparato si han recibido las instrucciones apropiadas y comprenden los peligros que conlleva su uso. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento no deberán ser realizados por niños, salvo que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de niños menores de 8 años.
- 2 No utilice accesorios distintos de los suministrados.
- 3 No use el aparato si está dañado o funciona mal.
- 4 Guarde el aparato a una temperatura de entre 15 °C y 35 °C.
- 5 Este aparato solo funciona con pilas.
- 6 Este producto funciona con pilas alcalinas. Al término de su vida útil, las pilas deben retirarse del aparato y reciclarse o desecharse de forma apropiada, de conformidad con la normativa estatal y local vigente.
- 7 No queme ni rompa las pilas al desecharlas, puesto que pueden explotar y liberar materiales tóxicos.
- 8 Evite los cortocircuitos: pueden causar quemaduras.
- 9 Antes de limpiar el aparato, asegúrese de que está apagado.
- 10 No sumerja el aparato en ningún líquido, no lo use cerca del agua (de la bañera, del lavabo ni de cualquier otro recipiente) y tampoco en exteriores.



## 👁 CARACTERÍSTICAS PRINCIPALES

- 1 Recortador de doble cuchilla
- 2 Cabezal flexible
- 3 Peine para cejas
- 4 Tapa protectora
- 5 Interruptor de encendido/apagado
- 6 Compartimento para la pila
- 7 Luz de precisión

## CÓMO EMPEZAR

### ★ Colocación de las pilas

- Este aparato funciona con 1 pila alcalina AAA (incluida). Le recomendamos que utilice pilas VARTA®.
- Asegúrese de que el aparato esté apagado.
- Sujete la parte superior del recortador y deslice suavemente la parte inferior para extraerla.
- Inserte 1 pila alcalina AAA con el polo positivo hacia abajo.
- Vuelva a colocar la parte inferior en el aparato, asegurándose de que la ranura se acople sobre el interruptor de encendido/apagado.

## INSTRUCCIONES DE USO

- El recortador elimina el pelo suelto de cualquier parte del cuerpo: por ejemplo, cejas, contorno del cuello, cara, oídos, nariz, etc.

### ★ Para reducir la longitud:

- 1 El cortador de precisión tiene un peine para cejas con dos opciones de longitud.
- 2 Escoja la posición de longitud deseada; LARGO (LONG) o CORTO (SHORT) (recomendamos comenzar con largo).
- 3 Asegúrese de que el aparato está apagado (OFF) y deslice el peine sobre las cuchillas del recortador.
- 4 Asegúrese de que los dientes del peine estén orientados en la misma dirección que la cuchilla recortadora grande.
- 5 Para encender el aparato, deslice el botón de encendido (ON) hacia las cuchillas de recorte.
- 6 Para encender la luz de precisión, empuje el botón de encendido (ON) de nuevo en la misma dirección.
- 7 Con el peine formando un ángulo de 45° con la piel, desplace suavemente el aparato en la dirección en que crezca el pelo.

### ★ Para dar forma y contorno:

- 8 Extraiga el peine para cejas.
- 9 Sostenga el cortador de precisión en ángulo recto con su piel y presione suavemente.
- 10 Dé la forma y el contorno deseado a la zona.
- 11 La cuchilla pequeña es idónea para el recorte de precisión y las áreas pequeñas.

## ★ ADVERTENCIA

- No aplique una presión excesiva, puesto que puede dañar el cabezal o sufrir heridas en la piel.
- No inserte el recortador más de 6 mm en el interior de la nariz o el oído. No es aconsejable que objetos extraños entren en contacto con el tímpano.



## PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

Para evitar problemas medioambientales y de salud debido a las sustancias peligrosas con que se fabrican los productos eléctricos y electrónicos, los aparatos con este símbolo no se deben desechar junto con el resto de residuos municipales, sino que se deben recuperar, reutilizar o reciclar.



**Grazie per aver acquistato il vostro nuovo prodotto Remington®. Prima dell'uso, leggere attentamente le istruzioni e conservarle. Rimuovere tutto l'imballaggio prima dell'uso.**

---

## IMPORTANTI MISURE DI SICUREZZA

---

- 1 L'apparecchio può essere utilizzato solo da bambini di età uguale o superiore agli otto anni o da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali che abbiano ricevuto istruzioni appropriate e che abbiano compreso i possibili rischi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. L'uso, la pulizia o la manutenzione dell'apparecchio può essere effettuata solo da bambini di età superiore agli otto anni e sotto la supervisione di un adulto. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli otto anni.
- 2 Non utilizzare accessori diversi da quelli forniti in dotazione.
- 3 Non utilizzare l'apparecchio se danneggiato o malfunzionante.
- 4 Conservare l'apparecchio ad una temperatura tra i 15°C e i 35°C.
- 5 Questo apparecchio funziona solo con batteria.
- 6 Questo prodotto utilizza batterie alcaline. Alla fine della loro vita, le batterie devono essere rimosse dall'apparecchio ed essere riciclate o smaltite adeguatamente, conformemente a quanto disposto nello stato e nel luogo di residenza.
- 7 Non dare fuoco alle batterie e non danneggiarle durante lo smaltimento in quanto potrebbero scoppiare e rilasciare sostanze tossiche.
- 8 Non creare corto circuito in quanto potrebbe causare ustioni.
- 9 Spegner l'apparecchio prima di pulirlo o applicare l'olio.
- 10 Non immergere l'apparecchio in sostanze liquide; non usarlo nelle vicinanze di acqua in vasca da bagno, lavandino o altro recipiente; e non utilizzarlo all'esterno.



---

## CARATTERISTICHE PRINCIPALI

---

- 1 Rifinitore a doppia lama
- 2 Testina flessibile
- 3 Pettine per sopracciglia
- 4 Cappuccio di protezione
- 5 Interruttore on/off
- 6 Vano batteria
- 7 Luce di precisione

## COME INIZIARE

### ★ **Inserimento batterie**

- Il vostro rifinitore funziona con 1 batteria alcalina di tipo 'AAA' (inclusa). Si consiglia di utilizzare batterie VARTA®.
- Assicurarvi che il prodotto sia spento.
- Tenere ferma la parte superiore del rifinitore e sfilare delicatamente la parte inferiore.
- Inserire 1 batteria alcalina di tipo 'AAA' con l'estremità positiva rivolta verso il basso.
- Fare scorrere la parte inferiore sull'apparecchio, assicurandosi che la tacca scivoli sull'interruttore on/off.

## ISTRUZIONI PER L'USO

- Il rifinitore rimuove i peli tralasciati: incluse sopracciglia e peli su collo, viso, orecchie, naso etc.

### ★ **Per ridurre la lunghezza:**

- 1 Il rifinitore per i dettagli è dotato di un pettine per sopracciglia con due opzioni di lunghezza.
- 2 Scegliere l'impostazione di lunghezza; LONG (LUNGO) o SHORT (CORTO) (si consiglia di iniziare con quella lunga).
- 3 Assicurarvi che il rifinitore sia spento (OFF) e fare scorrere il pettine sopra le lame del rifinitore.
- 4 Assicurarvi che i denti del pettine siano rivolti nella stessa direzione della lama più grande del rifinitore.
- 5 Per avviare il rifinitore, fare scorrere l'interruttore di accensione (ON) nella direzione delle lame.
- 6 Per accendere la luce di precisione, spingere di nuovo l'interruttore di accensione (ON) verso l'alto, nella stessa direzione.
- 7 Con il pettine ad angolo di 45° rispetto alla pelle, far scorrere il rifinitore delicatamente nella direzione di crescita del pelo.

### ★ **Per rifinire e dare forma:**

- 8 Rimuovere il pettine per sopracciglia.
- 9 Tenere il rifinitore ad angolo retto rispetto alla pelle e premere delicatamente verso il basso.
- 10 Rifinire e dare forma all'area come si desidera.
- 11 La lama piccola del rifinitore è ideale per le rifiniture di precisione e per le zone piccole.

## ★ ATTENZIONE

- Non esercitare pressione eccessiva, in quanto si rischia di danneggiare la testina del rifinitore o provocare danni alla pelle.
- Non inserire il rifinitore per più di 6 mm nel naso o nelle orecchie. Gli oggetti estranei non devono entrare in contatto con il timpano.



## PROTEZIONE DELL'AMBIENTE

---

Per evitare problemi all'ambiente e alla salute dovuti a sostanze dannose presenti nei dispositivi elettrici ed elettronici, gli apparecchi contrassegnati con questo simbolo non devono essere smaltiti con i rifiuti urbani indifferenziati, ma recuperati, riutilizzati o riciclati.



Tak for at have købt dit nye produkt fra Remington®. Læs venligst denne vejledning omhyggeligt før brug og bevar den godt. Fjern al emballage før brug.

## VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

- 1 Apparatet kan anvendes af børn fra 8 år og derover og personer hvis fysiske, sansemæssige eller mentale evner er nedsat, eller personer uden den fornødne erfaring, hvis de er blevet instrueret/har været under opsyn og forstår de forbundne farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke foretages af børn, medmindre de er over 8 år og holdes under opsyn. Apparatet og ledningen skal holdes uden for rækkevidden af børn under 8 år.
- 2 Brug ikke andet tilbehør eller dele end det, som leveres af os.
- 3 Brug ikke apparatet, hvis det er beskadiget eller ikke fungerer korrekt.
- 4 Opbevar produktet ved en temperatur mellem 15°C og 35°C.
- 5 Dette apparat er kun batteridrevet.
- 6 Dette produkt bruger alkaline batterier. Når batteriernes levetid er slut, skal de fjernes fra apparatet og genbruges eller bortskaffes på behørig vis i henhold til statslige eller lokale love.
- 7 Batterierne må ikke kastes på ild eller beskadiges når de bortskaffes, da de i så fald kan briste og frigøre giftige stoffer.
- 8 Kortslut ikke batterierne, da det kan forårsage forbrændinger.
- 9 Sluk for apparatet, når du påfører olie eller rengør det.
- 10 Nedsenk ikke produktet i vand: brug det ikke i nærheden af vand i et badekar eller lign og brug det ikke udendørs.



## HOVEDFUNKTIONER

- 1 Trimmer med dobbelt blad
- 2 Fleksibelt hoved
- 3 Øjenbrynskam
- 4 Beskyttelseshætte
- 5 Tænd/Sluk kontakt
- 6 Batterikammer
- 7 Detaljelys

---

 **KOM IGANG**

---

**★ Indsætning af batterier**

- Din trimmer bruger 1 'AAA' alkaline batteri (medfølger). Vi anbefaler, at du bruger VARTA®-batterier.
- Sørg for at apparatet er slukket.
- Hold om trimmerens øverste del og træk forsigtigt den nederste del af.
- Indsæt 1 alkaline 'AAA' batteri med plus-enden nedad.
- Sæt den nederste del tilbage på enheden, sørg for at hakket glider ned over tænd-/slukknappen.

---

 **INSTRUKTIONER FOR BRUG**

---

- Trimmeren fjerner uønsket hårvækst hvor som helst: inklusive øjenbryn, halsudskæring, ansigt, ører, næse og mange andre steder.

**★ Reducér længden:**

- 1 Detaljetrimmeren har en øjenbrynskam med to forskellige længdeindstillinger.
- 2 Vælg længde; LONG (lang) eller SHORT (kort) – vi anbefaler, at du starter med lang.
- 3 Sørg for, at trimmeren er slukket på OFF og sæt kammen ned over trimmerbladene.
- 4 Sørg for, at tænderne på kammen vender i samme retning som det største trimmerblad.
- 5 Tænd for trimmeren ved at skubbe ON-knappen i retning mod trimmerbladene.
- 6 Tænd for detaljetrimmeren ved at trykke opad igen i samme retning.
- 7 Sæt kammen mod huden i en 45° vinkel og bevæg forsigtigt trimmeren i hårets vokseretning.

**★ Afret kanter og giv form:**

- 8 Afmonter øjenbrynskammen.
- 9 Hold detaljetrimmeren i en ret vinkel i forhold til din hud og tryk let.
- 10 Afret kanter og giv området form efter behag.
- 11 Det lille trimmerblad er ideelt til præcisionstrimming af små områder.

**★ Advarsel**

- Tryk ikke for hårdt med trimmeren, da det kan forårsage skade på trimmererhovedet eller på huden.
- Sæt aldrig trimmeren længere end 6 mm ind i ører eller næse. Trommehinden må ikke berøres med nogen fremmedlegemer.

**VÆRN OM MILJØET**

For at undgå sundheds- og miljøproblemer grundet farlige stoffer i elektriske og elektroniske forbrugsgoder, må apparater mærket med dette symbol ikke bortkastes sammen med usorteret husholdningsaffald, men skal genanvendes eller genbruges.



Tack för att du köpt en ny Remington®-produkt. Läs följande bruksanvisningar noggrant före användning och förvara dem på säker plats. Ta bort allt förpackningsmaterial före användning.

## VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR

- 1 Denna apparat kan användas av barn över åtta år, och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller psykisk förmåga och med bristande erfarenhet och kunskaper får bara använda denna apparat under övervakning och handledning och om de förstår vilka risker det kan innebära. Barn ska inte använda apparaten som leksak. Rengöring och underhåll av apparaten ska inte överlätas till barn såvida de inte är över åtta år och det sker under övervakning. Håll apparat och nätkabel borta från barn under åtta år.
- 2 Använda inga andra tillbehör än de som medföljer.
- 3 Använd inte apparaten om den är skadad eller fungerar dåligt.
- 4 Förvara apparaten vid en temperatur mellan 15°C och 35°C.
- 5 Denna apparat är endast batteridrivna.
- 6 Använd bara alkaliska batterier. Förbrukade batterier ska tas bort från apparaten och återvinnas eller kasseras på lämpligt sätt enligt gällande statliga och lokala bestämmelser.
- 7 Batterier får inte eldas upp eller plockas isär vid kasseringen eftersom det kan medföra explosion eller utsläpp av giftiga ämnen.
- 8 Kortslut inte batterierna, eftersom det kan medföra brännskador.
- 9 Stäng av apparaten vid rengöring eller tillförsel av olja.
- 10 Låt inte apparaten komma i kontakt med en större mängd vätska; använd ej nära vattenfylld badkar eller liknande; använd ej utomhus.



## NYCKELFUNKTIONER

- 1 Dubbelblad-trimmer
- 2 Rörligt rakhuvud
- 3 Ögonbrynskam
- 4 Skyddsskåpa
- 5 På/av-knapp
- 6 Batterifack
- 7 Precisionslampa

## KOMMA IGÅNG

### ★ Placering av batterier

- Din trimmer kräver ett (1) alkaliskt batteri av AAA-typ (medföljer). Vi rekommenderar att du använder VARTA®-batterier.
- Försäkra dig om att produkten är avstängd.
- Håll i trimmerns övre del och skjut försiktigt av den nedre delen.
- Sätt in ett (1) alkaliskt batteri av AAA-typ med den positiva polen nedåt.
- Skjut den nedre delen tillbaka in i enheten och se till att skåran glider över strömbrytaren.

## BRUKSANVISNING

- Trimmern klarar att ta bort hårväxt överallt på kroppen, på ögonbryns-, hals-, ansikts-, öron- och näspartierna och mycket mer.

### ★ Justera längden:

- 1 Precisionstrimmern har en ögonbrynskam med två längdinställningar.
- 2 Välj längdinställningen LÅNG eller KORT (vi rekommenderar att man börjar med att välja den långa inställningen).
- 3 Kontrollera att trimmern är i läge OFF (AV) och skjut kammen över trimmerbladen.
- 4 Kontrollera att tänderna på kammen är vända i samma riktning som det större trimmerbladet.
- 5 Sätt på trimmern genom att skjuta strömbrytaren till ON (PÅ) mot trimmerbladen.
- 6 Precisionslampan tänds genom att man skjuter upp strömbrytaren till ON igen i samma riktning.
- 7 Håll kammen i en vinkel på 45° och för trimmern försiktigt i hårväxtens riktning.

### ★ Ge kontur och forma:

- 8 Ta av ögonbrynskammen.
- 9 Håll precisionstrimmern i rät vinkel mot huden och tryck ned den lätt.
- 10 Forma partiet och ge det den kontur som du önskar.
- 11 Det mindre trimmerbladet är idealiskt för precisionstrimming och för små partier.

## ★ VARNING

- Tryck inte för hårt eftersom det kan skada trimmerhuvudet eller orsaka personskada.
- För inte in trimmern mer än 6 mm i näsa eller öra. Främmande föremål får inte komma i kontakt med örats trumhinna.



## MILJÖSKYDD

För att undvika problem, relaterade till miljö och hälsa orsakade av farliga ämnen i elektriska och elektroniska produkter, får apparater som är markerade med denna symbol inte kasseras tillsammans med osorterat kommunalt avfall utan de ska lämnas till återvinning/ materialåtervinning eller återanvändning.



Kiitos, että valitsit tämän uuden Remington®-tuotteen.

Lue ohjeet huolellisesti ja pidä ne tallessa.

Poista kaikki pakkausmateriaali ennen käyttöä.

## TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA

- 1 Laitetta saa käyttää yli 8 -vuotiaat henkilöt, joiden fyysiset ja henkiset kyvyt eivät ole rajoittuneet. Valvonnan alla henkilöt joilta puuttuu kokemusta ja tietoa, henkilöt jotka ymmärtävät ohjeet ja turvallisuusriskit. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Puhdistuksen ja huollon saa tehdä yli 8 -vuotiaat valvonnan alaisina. Pidä laite ja kaapeli alle 8-vuotiaitten lasten ulottumattomissa.
- 2 Älä käytä muita kuin suosittelemiamme lisäosia.
- 3 Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut tai siinä on toimintahäiriöitä.
- 4 Säilytä tuote 15–35 °C:een lämpötilassa.
- 5 Tämä laite toimii ainoastaan paristoilla.
- 6 Tässä laitteessa käytetään alkaliparistoja. Paristot tulee käyttöiän loputtua poistaa laitteesta ja kierrättää tai hävittää kansallisten tai paikallisten määräysten mukaisesti.
- 7 Älä hävitä paristoja polttamalla tai rikkomalla, koska ne voivat haljeta ja vapauttaa myrkyllisiä aineita.
- 8 Älä oikosulje niitä, koska se voi aiheuttaa palovammoja.
- 9 Kytke pois päältä puhdistettaessa ja öljyä laitettaessa.
- 10 Älä upota laitetta nesteeseen; älä käytä sitä kylpyammeen, pesualtaan tai muun vesiastian läheisyydessä; älä käytä laitetta ulkona.



## TÄRKEIMMÄT OMINAISUUDET

- 1 Kaksiteräinen trimmeri
- 2 Joustava pää
- 3 Kulmakarvaharja
- 4 Suojaava kansi
- 5 Virtakytkin
- 6 Paristolokero
- 7 Tarkkuusvalo

---

## ALOITUSOPAS

---

### ★ Paristojen asettaminen

- Trimmerisi vaatii 1 AAA-alkalipariston (mukana). Suosittelemme käyttämään VARTA®-paristoja.
- Varmista, että laite on pois päältä.
- Pidä kiinni trimmerin yläosasta ja liu'uta alaosa varovasti irti.
- Aseta 1 AAA-alkaliparisto positiivinen pää alas.
- Liu'uta alaosa takaisin ja varmista, että lovi liukuu virtapainikkeen päälle (On/Off).

---

## KÄYTTÖOHJEET

---

- Trimmeri poistaa ylimääräiset karvat kaikkialta: mukaan lukien kulmakarvat, niskaraja, kasvot, korvat, nenä ja monet muut paikat.

### ★ Pituuden vähentäminen

- 1 Tarkkuustrimmerissä on kulmakarvakampa, jossa on kaksi pituusvaihtoehtoa.
- 2 Pituusasetuksen valitseminen: PITKÄ (LONG) tai LYHYT (SHORT) (suosittelemme aloittamaan pitkällä).
- 3 Varmista, että trimmeri on POIS PÄÄLTÄ (OFF) ja liu'uta kampa trimmerin terien päälle.
- 4 Varmista, että kamman piikit osoittavat samaan suuntaan kuin trimmerin isomman terän hampaat.
- 5 Käännä trimmeri päälle liu'uttamalla PÄÄLLE-(ON) kytkintä kohti trimmerin teriä.
- 6 Kytke tarkkuusvalo päälle työntämällä PÄÄLLE-(ON) kytkintä jälleen samaan suuntaan.
- 7 Liikuta trimmeriä varovasti ihokarvojen kasvusuuntaan pitäen kampa 45° kulmassa ihoasi vasten.

### ★ Rajaus ja muotoilu

- 8 Poista kulmakarvakampa.
- 9 Pidä tarkkuustrimmeri suorassa kulmassa ihoasi vasten ja paina hellävaraisesti alaspäin.
- 10 Rajaa ja muotoile alueet haluamallasi tavalla.
- 11 Pieni trimmerin terä soveltuu hyvin tarkkaan trimmaukseen ja pienille alueille.

**★ VAROITUS**

- Älä paina liikaa, se voi vaurioittaa trimmerin päätä tai aiheuttaa ihovaurioita.
- Älä työnnä trimmeriä yli 6 mm nenän tai korvaan sisään. Vieraita esineitä ei saa työntää kiinni tärykalvoon.

**YMPÄRISTÖNSUOJELU**

Jotta vältettäisiin ympäristölle ja terveydelle koituvat haitat, jotka johtuvat vaarallisista aineista sähkölaitteissa ja elektronisissa laitteissa, tällä symbolilla varustetut laitteet on hävitettävä erillään kotitalousjätteistä, ja ne on otettava talteen, uudelleen käytettävä tai kierrätettävä.



Obrigado por adquirir este novo produto Remington®. Leia o manual de instruções e conserve-o em lugar seguro.  
Retire todo o material de embalagem antes do uso.

## MEDIDAS DE PRECAUÇÃO IMPORTANTES

- 1 Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos inclusive e pessoas com capacidades físicas, sensoriais e mentais reduzidas ou pessoas com falta de experiência e conhecimento desde que instruídas/supervisionadas e que compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção do aparelho não deverão ser levadas a cabo por crianças a não ser que tenham mais de 8 anos e sob supervisão. Mantenha o aparelho e o cabo afastados de crianças menores de 8 anos de idade.
- 2 Não utilize peças que não sejam fornecidas pela nossa empresa.
- 3 Não utilize o aparelho se estiver danificado ou defeituoso.
- 4 Armazene o produto numa temperatura entre 15 °C e 35 °C.
- 5 Este aparelho funciona somente a pilhas.
- 6 Este produto funciona a pilhas alcalinas. No final da sua vida útil, as pilhas devem ser removidas do aparelho e recicladas ou eliminadas adequadamente conforme os requisitos locais e estatais.
- 7 Ao eliminar as pilhas, não as queime ou mutile pois podem explodir e libertar materiais tóxicos.
- 8 Não provoque curto-circuito pois pode causar queimaduras.
- 9 Desligue durante a limpeza.
- 10 Não mergulhe o aparelho em líquidos, não o utilize próximo de água numa banheira, lavatório ou qualquer outro recipiente ou ao ar livre.



## CARACTERÍSTICAS PRINCIPAIS

- 1 Aparador de lâmina dupla
- 2 Cabeça flexível
- 3 Pente para sobancelhas
- 4 Acessório protetor
- 5 Botão on/off
- 6 Compartmento das pilhas
- 7 Luz de precisão

## COMO COMEÇAR

### ✱ Inserir as pilhas

- O seu aparador requer 1 pilha alcalina AAA (incluída). Recomendamos a utilização de pilhas VARTA®.
- Certifique-se de que o aparelho está desligado.
- Segure a parte superior do aparador e deslize suavemente a parte inferior para fora.
- Introduza 1 pilha alcalina AAA com a extremidade positiva para baixo.
- Deslize a parte inferior novamente para a unidade garantindo que a ranhura desliza sobre o botão on/off.

## INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

- O aparador remove pelos desalinhados em todas as zonas, incluindo sobrancelhas, pescoço, rosto, orelhas, nariz e muito mais.

### ✱ Para reduzir o comprimento:

- 1 O aparador minucioso possui um pente para sobrancelhas com duas opções de comprimento.
- 2 Escolha a posição de comprimento: LONG (COMPRIDA) ou SHORT (CURTA) (recomendamos que comece por utilizar a comprida).
- 3 Certifique-se de que o aparador está DESLIGADO e deslize o pente sobre as lâminas do aparador.
- 4 Certifique-se de que os dentes do pente estão na mesma direção do que a lâmina do aparador maior.
- 5 Para ligar o aparador, deslize o botão ON na direção das lâminas de aparar.
- 6 Para ligar a luz de precisão, empurre o botão ON para cima novamente na mesma direção.
- 7 Com o pente a um ângulo de 45° sobre a pele, mova suavemente o aparador na direção do crescimento do pelo.

### ✱ Para contornar e modelar:

- 8 Remova o pente para sobrancelhas.
- 9 Segure o aparador minucioso a um ângulo reto sobre a pele e prima para baixo suavemente.
- 10 Contorne e modele a zona conforme desejado.
- 11 A lâmina do aparador mais pequena é ideal para aparar minuciosamente e para zonas pequenas.

## ✱ ATENÇÃO

- Não aplique pressão excessiva, pois poderá danificar a cabeça do aparador ou causar ferimentos na pele.
- Não introduza o aparador mais de 6 mm no nariz ou orelha. Objetos estranhos não devem entrar em contacto com o tímpano.



## PROTEÇÃO AMBIENTAL

---

Para evitar riscos para a saúde e o ambiente devido a substâncias perigosas presentes em produtos elétricos e eletrônicos, os aparelhos marcados com este símbolo não devem ser deitados fora juntamente com o lixo doméstico, mas sim recuperados, reutilizados ou reciclados.



Ďakujeme, že ste si kúpili nový výrobok značky Remington®. Prosíme Vás, aby ste si pozorne prečítali tento návod a odložili ho na bezpečné miesto. Pred použitím odstráňte všetky obaly.

## DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- 1 Používanie, čistenie alebo údržba prístroja deťmi staršími ako 8 rokov alebo kýmkoľvek s nedostatočnými vedomosťami, skúsenosťami alebo zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami by malo prebiehať iba po získaní primeraného poučenia a pod primeraným dozorom zodpovednej dospelé osoby, aby bola zaistená bezpečnosť a boli brané na vedomie s tým spojené riziká, ktorým je potrebné sa vyhnúť. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Spotrebič, vrátane kábla, nesmú používať, hrať sa s ním, čistiť alebo udržiavať osoby mladšie ako 8 rokov a mal by byť vždy uložený mimo ich dosah.
- 2 Nepoužívajte iné ako nami dodávané nadstavce.
- 3 Prístroj nepoužívajte, ak je poškodený alebo nefunguje správne.
- 4 Výrobok skladujte pri teplotách medzi 15°C a 35°C.
- 5 Tento spotrebič funguje iba na batérie.
- 6 Tento výrobok využíva alkalické batérie. Po ukončení svojej životnosti musia byť batérie zo spotrebiča vybraté a odovzdané na recykláciu alebo likvidáciu v súlade s vašimi národnými alebo miestnymi predpismi.
- 7 Nezahadzujte batérie do ohňa ani ich pri likvidácii mechanicky nepoškodzuje, keďže môžu prasknúť a uvoľniť toxické látky.
- 8 Pozor na skrat, môže spôsobiť popáleniny.
- 9 Pri čistení alebo nanášaní oleja prístroj vypnite.
- 10 Neponárajte prístroj do tekutiny; nepoužívajte ho v blízkosti vody vo vani, umývadle alebo inej nádobe; a nepoužívajte ho vonku.



## DÔLEŽITÉ VLASTNOSTI

- 1 Zastrihávač s dvojitou čepeľou
- 2 Ohybná hlava
- 3 Hrebeň na obočie
- 4 Ochranný kryt
- 5 Tlačidlo ON/OFF
- 6 Priestor na batérie
- 7 Svetielko na detaily

---

## ZAČÍNAME

---

### ✱ Vloženie batérií

- Váš zastrihávač vyžaduje 1 alkalickú batériu AAA (súčasťou balenia). Odporúčame používanie batérií VARTA®.
- Skontrolujte, či je strojček vypnutý.
- Držte hornú časť zastrihávača a jemne vysuňte nižšiu časť.
- Vložte 1 alkalickú batériu AAA kladným pólom nadol.
- Zasuňte spodnú časť späť na jednotku tak, aby bol zárez zasunutý nad spínačom ON/OFF.

---

## NÁVOD NA POUŽÍVANIE

---

- Zastrihávač odstraňuje nechcené ochlpenie kdekoľvek: vrátane obočia, výstrihu, tváre, uší, nosa a mnohých ďalších.

### ✱ Na skrátenie dĺžky:

- 1 Detailný zastrihávač má hrebeň na obočie, ktorý má dve nastavenia dĺžky.
- 2 Vyberte si nastavenie dĺžky; LONG (DLHÉ) alebo SHORT (KRÁTKE) (odporúčame začať s dlhým).
- 3 Skontrolujte, či je zastrihávač VYPNUTÝ (OFF) a nasuňte hrebeň na čepele zastrihávača.
- 4 Dbajte o to, aby boli zuby hrebeňa otočené tým istým smerom ako väčšia zastrihávacia čepeľ.
- 5 Zastrihávač zapnete posunutím spínača ON smerom k zastrihávacím čepeľiam.
- 6 Svetielko na detaily zapnete potlačením spínača ON hore v tom istom smere.
- 7 Hrebeň priložte k pokožke pod 45° uhlom a jemne ním pohybujte v smere rastu chlpkov.

### ✱ Na okraje a tvarovanie:

- 8 Zložte hrebeň na obočie.
- 9 Držte detailný zastrihávač v správnom uhle k pokožke a jemne zatlačte.
- 10 Oblasť ohraničte a vytvarujte podľa vašich predstáv.
- 11 Malá zastrihávacia čepeľ je ideálna na presné zastrihnutie a malé plochy.

## ✱ UPOZORNENIE

- Nevývijajte prílišný tlak, lebo tým môžete poškodiť hlavu zastrihávača alebo spôsobiť poranenie kože.
- Nikdy nezasúvajte zastrihávač viac ako 6 mm do nosa alebo ucha. Cudzie telesá by sa nemali dostať do kontaktu s ušným bubienkom.



## OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Aby nedochádzalo k ohrozeniu zdravia a životného prostredia vplyvom nebezpečných látok v elektrických a elektronických výrobkoch, nesmú byť spotrebiče označené týmto symbolom likvidované s netriedeným komunálnym odpadom. Je nutné ich triediť, znovu použiť alebo recyklovať.



Děkujeme, že jste si zakoupili nový výrobek značky Remington®. Přečtěte si prosím pozorně návod a uložte ho na bezpečné místo. Před použitím odstraňte veškeré obaly.

## DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- 1 Tento přístroj mohou používat děti ve věku od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, senzorickými či mentálními schopnostmi nebo osoby, které výrobek nikdy nepoužívaly nebo jej neznají, pokud tak činí pod dozorem/byly poučeny a rozumí souvisejícím rizikům. S přístrojem si nesmějí hrát děti. Děti nesmějí provádět čištění a běžnou údržbu, pokud nedosáhly věku alespoň 8 let a nejsou-li pod dozorem. Přístroj i kabel uchovávejte mimo dosah dětí mladších 8 let.
- 2 Nepoužívejte jiné nástavce než ty, které vám dodáme my.
- 3 Přístroj nepoužívejte, pokud je poškozen či pokud nefunguje správně.
- 4 Přístroj skladujte při teplotě mezi 15°C a 35°C.
- 5 Tento přístroj funguje pouze s bateriemi.
- 6 U tohoto výrobku se používají alkalické baterie. Na konci jejich životnosti musejí být baterie z přístroje vyjmuty a recyklovány či řádně zlikvidovány v souladu s platnou místní legislativou.
- 7 Baterie během likvidace nekládejte do ohně ani je jinak neničte, mohlo by dojít k explozi a úniku toxických materiálů.
- 8 Baterie nezkratujte, mohlo by dojít k popáleninám.
- 9 Při čištění či nanášení oleje mějte přístroj vypnutý.
- 10 Přístroj nenamáčejte do tekutin; nepoužívejte ho blízko vody ve vaně, umyvadle či jiné nádobě; a nepoužívejte ho venku.



## KLÍČOVÉ VLASTNOSTI

- 1 Zastříhovač Dual Blade (dvoubřitý)
- 2 Pružná hlava
- 3 Hřeben na obočí
- 4 Ochranný kryt
- 5 Tlačítko On/Off
- 6 Přihrádka na baterie
- 7 Bodové světlo

## ZAČÍNÁME

### ★ Vložení baterií

- Váš zastříhovač vyžaduje 1 alkalickou baterii 'AAA' (součástí balení). Doporučujeme používat baterie VARTA®.
- Ujistěte se, že je výrobek vypnutý.
- Držte horní část zastříhovače a spodní část lehce vysuňte.
- Vložte 1 alkalickou baterii 'AAA' kladným pólem dolů.
- Nasuňte spodní část zpět na přístroj a ujistěte se, že vrub nasunete přes vypínač Zap/Vyp (On/Off).

## NÁVOD K POUŽITÍ

- Zastříhovač odstraňuje nežádoucí chloupky z kteréhokoliv místa: z obočí, krku, tváře, uší, nosu a z mnoha dalších.

### ★ Zkrácení délky:

- 1 **Detailní zastříhovač je vybaven hřebenem na obočí, který má dvě délky.**
- 2 Zvolte nastavení délky; DLOUHÁ (LONG) nebo KRÁTKÁ (SHORT) – doporučujeme začít s dlouhou délkou.
- 3 Ujistěte se, že je zastříhovač vypnutý (OFF) a nasuňte hřeben přes čepele zastříhovače.
- 4 Ujistěte se, že zuby hřebene jsou ve stejném směru jako větší zastříhovací čepel.
- 5 Zastříhovač zapnete tak, že vypínač posunete směrem k zastříhovacím čepelím.
- 6 Bodové světlo zapnete tak, že vypínač ve stejném směru znovu posunete nahoru.
- 7 Jemně zastříhovačem pohybujte ve směru růstu chloupků tak, že hřeben budete mít ke kůži přiložený v úhlu 45°.

### ★ Zastříhování okrajů a tvarování

- 8 Sejměte hřeben na obočí.
- 9 Detailní zastříhovač přiložte ke kůži v pravém úhlu a lehce přitlačte.
- 10 Vytvarujte dané místo a zastříhněte okraje dle potřeby.
- 11 Malá zastříhovací čepel je ideální pro přesné zastříhování a malé oblasti.

## ✱ POZOR

- Nevytvíkejte přílišný tlak, mohli byste poškodit hlavu zastříhovače nebo si poranit kůži.
- Nikdy zastříhovač nevkládejte do nosu a uší hlouběji než 6 mm. Žádné cizí předměty by neměly přijít do kontaktu s ušním bubínkem.



## OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ

Aby nedošlo k ohrožení životního prostředí a zdraví vlivem nebezpečných látek obsažených v elektrických a elektronických produktech, nesmějí být přístroje označené tímto symbolem likvidovány jako směsný odpad, ale je nutno je třídit, znovu použít nebo recyklovat.



Dziękujemy za zakup nowego produktu Remington®. Przed użyciem zapoznaj się uważnie z instrukcją obsługi i zachowaj ją na przyszłość. Przed użyciem wyjmij z opakowania.

## ⚠ WAŻNE WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- 1 Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu, przekazanej przez osoby odpowiadające za ich bezpieczeństwo. Należy zwracać uwagę na dzieci, aby nie bawiły się sprzętem.
- 2 Nie należy używać nakładek innych niż te, które dostarczamy.
- 3 Nie używaj urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub działa wadliwie.
- 4 Przechowywać urządzenie w temperaturze między 15°C a 35°C.
- 5 Urządzenie działa tylko na baterie.
- 6 W urządzeniu są stosowane baterie alkaliczne. Po skończeniu ich eksploatacji baterie należy wyjąć z urządzenia oraz odpowiednio złomować lub przekazać do recyklingu zgodnie z obowiązującymi przepisami krajowymi i miejscowymi.
- 7 Nie wkładać do ognia ani uszkodzać baterii po ich wyjęciu, ponieważ mogą one eksplodować i uwalniać toksyczne materiały.
- 8 Nie zwieraj baterii, może to spowodować oparzenia
- 9 Wyłącz przed czyszczeniem lub oliwieniem.
- 10 Nie zanurzać urządzenia w cieczy; nie używać w pobliżu wanny z wodą, umywalki lub innych naczyń z wodą i nie używać go na zewnątrz.



## 👁 GŁÓWNE CECHY

- 1 Trymer z podwójnym ostrzem
- 2 Elastyczna głowica
- 3 Grzebień do brwi
- 4 Nakładka ochronna
- 5 Włącznik On/Off
- 6 Komora baterii
- 7 Lampka podświetlająca

## PIERWSZE KROKI

### ✱ Wkładanie baterii

- Trymer potrzebuje jednej baterii alkalicznej "AAA" (w zestawie). Zalecamy używanie baterii VARTA®.
- Sprawdź, czy urządzenie jest wyłączone.
- Przytrzymaj górną część trymera i delikatnie zdejmij jego dolną część.
- Załóż baterię alkaliczną 'AAA' biegunem dodatnim do dołu.
- Nasuń z powrotem dolną część w taki sposób, aby wycięcie znalazło się nad przełącznikiem On/Off.

## INSTRUKCJA OBSŁUGI

- Trymer usuwa niepotrzebne włosy z każdego miejsca ciała: z brwi, dekoltu, twarzy, uszu, nosa i innych miejsc.

### ✱ Aby skrócić włosy:

- 1 Trymer precyzyjny ma grzebień do brwi z dwiema opcjami długości.
- 2 Wybierz ustawienie długości; LONG ( DŁUGIE) lub SHORT (KRÓTKIE) (zalecamy rozpocząć od długich).
- 3 Upewnij się, że trymer jest wyłączony - OFF i nasuń grzebień na ostrza trymera.
- 4 Upewnij się, że zęby grzebienia są skierowane w tę samą stronę co większe ostrze.
- 5 Aby włączyć trymer, przesun przełącznik ON w stronę ostrzy trymera.
- 6 Aby włączyć lampkę podświetlającą, przesun przełącznik ON jeszcze dalej w tę samą stronę.
- 7 Z grzebieniem ustawionym pod kątem 45° do powierzchni skóry, delikatnie przesuwaj trymer w kierunku wzrostu włosów.

### ✱ Aby przycinać i modelować:

- 8 Zdejmij grzebień do brwi.
- 9 Trzymaj trymer precyzyjny pod kątem prostym do powierzchni skóry i lekko przyciśnij.
- 10 Przycinaj i modeluj na powierzchni skóry, jak chcesz.
- 11 Małe ostrze trymera idealnie się nadaje do precyzyjnego trymowania i małych powierzchni.

## ✱ OSTROŻNIE

- Nie dociskaj mocno, możesz uszkodzić głowicę trymera lub skaleczyć skórę.
- Nie wkładaj trymera do nosa lub ucha głębiej jak 6mm. Bębenek ucha nie może mieć kontaktu z obcym ciałem.



## OCHRONA ŚRODOWISKA

Aby uniknąć zagrożeń dla środowiska i zdrowia ze względu na niebezpieczne substancje znajdujące się w komponentach elektrycznych i elektronicznych, urządzeń oznaczonych tym symbolem nie wyrzucaj wraz z niesortowanymi odpadami komunalnymi - składniki urządzenia mogą być ponownie wykorzystane lub poddane recyklingowi.



Köszönjük, hogy ezt az új Remington® terméket választotta. Kérjük, olvassa el és őrizze meg a jelen utasítást.

Használat előtt távolítsa el a csomagolóanyagokat.

## FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

- 1 Ezt a készüléket 8 éven felüli gyerekek, valamint csökkent fizikai, szenzoros vagy mentális képességű vagy elegendő tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha felnőtt személy felügyeli/utasításokkal látja el őket, illetve megértették a lehetséges veszélyeket. Ne hagyja, hogy gyerekek játszanak a készülékkel. A készülék tisztítását és felhasználói karbantartását 8 éven aluli, felügyelet nélküli gyerekek nem végezhetik el. 8 éven aluli gyerekektől tartsa távol a készüléket és a kábelét.
- 2 Ne használjon a mellékelt tartozékoktól eltérő kiegészítőket.
- 3 Ne használja a készüléket, ha az sérült, vagy nem megfelelően működik.
- 4 15 °C és 35 °C közötti hőmérsékleten tárolja a készüléket.
- 5 A berendezés csak elemmel üzemeltethető.
- 6 A termék alkáli elemekkel működik. A kimerült elemeket vegye ki a berendezésből és hasznosítsa újra vagy dobja el a helyi előírások szerint.
- 7 Ne dobja tűzbe vagy rongálja meg az elemeket, mert felrobbanhatnak és mérgező anyagokat engedhetnek ki.
- 8 Ne zárja rövidre, mert égési sérülést szenvedhet.
- 9 Tisztításhoz vagy olajozáskor kapcsolja ki.
- 10 Ne merítse folyadékba a készüléket, ne használja vizet tartalmazó fürdőkád, medence vagy egyéb edény mellett, illetve ne használja kültéren.



## FŐ JELLEMZŐK

- 1 Kétpengés vágófej
- 2 Dönthető fej
- 3 Szemöldökfésű
- 4 Védősapka
- 5 Ki-/bekapcsoló
- 6 Akkumulátortartó
- 7 Világítás

## A HASZNÁLAT MEGKEZDÉSE ELŐTT

### ✱ Az elemek behelyezése

- A trimmer 1db „AAA” alkáli elemmel működik (mellékelve). Javasoljuk, hogy VARTA elemeket használjon.
- Győződjön meg róla, hogy a termék ki van kapcsolva.
- Fogja meg a trimmer felső részét és óvatosan húzza le az alsó részt.
- Helyezze be az 1 db „AAA” alkáli elemet a pozitív pólusával lefelé.
- Csúsztassa a helyére a berendezés alsó részét. Ügyeljen rá, hogy a horony túlcsússzon a be-/kikapcsoló gombon.

## HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK

- A trimmerrel bárholnan eltávolíthatja a nem kívánt szőrszálakat, beleértve a szemöldököket, a nyakat, az arcot, a fület, az orrot stb.

### ✱ A szőr rövidebbre vágása:

- 1 Az aprólékos munkához kifejlesztett trimmer szemöldökfésűjével kétféle hossz közül választhat.
- 2 Választhatja a LONG (hosszú) vagy a SHORT (rövid) beállítást (elsőre a hosszút javasoljuk).
- 3 Ügyeljen rá, hogy a trimmer ki legyen kapcsolva (OFF). Helyezze a fésűt a vágófejre.
- 4 Ügyeljen rá, hogy a fésű fogai ugyanabba az irányba nézzenek, mint a hosszabb vágófej.
- 5 A trimmer bekapcsolásához csúsztassa a bekapcsoló gombot a penge irányába (ON).
- 6 A világítás bekapcsolásához még egyet tolja feljebb a bekapcsoló gombot (ON) ebben az irányban.
- 7 Tartsa a fésűt 45°-os szögben a bőréhez képest, és finoman haladjon a trimmerrel a szőr növekedési irányának megfelelően.

### ✱ Szélek és formák kialakítása:

- 8 Távolítsa el a szemöldökfésűt.
- 9 Tartsa a trimmert a megfelelő szögben, és finoman nyomja lefelé.
- 10 Alakítsa ki a kívánt széleket és formákat.
- 11 A kis trimmerfej ideális az aprólékos vágáshoz, kis területeken.

## ★ FIGYELEM

- Ne alkalmazzon túl nagy nyomást, mert azzal kárt tehet a trimmerfejben vagy sérülést okozhat.
- A trimmert ne helyezze 6mm-nél mélyebben az orrába vagy fülébe. A dobhártyához nem szabad hozzáérni.



## KÖRNYEZETVÉDELEM

Az elektromos és elektronikus termékekben jelen lévő veszélyes anyagok jelentette környezeti és egészségi kockázatok elkerülése érdekében az ilyen jelöléssel ellátott készülékeket tilos a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni, gondoskodni kell azok újrahasznosításáról.



Спасибо за покупку нового изделия Remington®. Перед использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией и сохраните ее. Перед применением изделия снимите с него упаковку.

## ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- 1 Использование, чистка, обслуживание устройства детьми старше восьми лет или лицами, не обладающими достаточными знаниями и опытом, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями возможно только после соответствующего инструктажа и под надлежащим присмотром взрослого ответственного человека, чтобы обеспечить безопасную эксплуатацию устройства, а также понимание и избежание опасностей, связанных с его эксплуатацией.
- 2 Используйте только принадлежности, поставляемые производителем.
- 3 Не используйте прибор, если он поврежден или работает с перебоями.
- 4 Изделие следует хранить при температуре 15 — 35°C.
- 5 Данное устройство работает только от батареек.
- 6 В данном изделии используются щелочные батарейки. В конце срока службы батареек их необходимо извлечь из устройства и утилизировать надлежащим образом в соответствии с государственными и местными требованиями.
- 7 Не кладите батарейки в огонь и не деформируйте их при утилизации, поскольку они могут треснуть и выделять токсичные материалы.
- 8 Не допускайте короткого замыкания, поскольку это может привести к ожогам.
- 9 Выключайте устройство при очистке и смазывании.
- 10 Не погружайте прибор в жидкость, не используйте его рядом с водой в ванне, бассейне или другом сосуде и не используйте его вне помещений.



## ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

- 1 Триммер с двойным лезвием
- 2 Гибкая головка
- 3 Насадка для бровей
- 4 Защитная крышка
- 5 Выключатель
- 6 Батарейный отсек
- 7 Подсветка

---

## НАЧАЛО РАБОТЫ

---

### ★ Вставка батарей

- Для работы триммера необходима 1 щелочная батарейка типа AAA (в комплекте). Мы рекомендуем использовать батарейки VARTA®.
- Убедитесь в том, что прибор выключен.
- Удерживайте верхнюю часть триммера и аккуратно сдвиньте нижнюю часть.
- Вставьте 1 щелочную батарейку типа AAA положительным концом вниз.
- Оденьте нижнюю часть обратно на корпус устройства, убедившись, что выемка оделась на переключатель Вкл/Выкл (On/Off).

---

## ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

---

- Триммер удаляет торчащие волоски в любых местах: включая брови, декольте, лицо, уши, нос и многое другое.

### ★ УМЕНЬШЕНИЕ ДЛИНЫ:

- 1 Мелкий триммер оснащен насадкой для бровей с двумя вариантами длины.
- 2 Выберите длину LONG (ДЛИННЫЕ) или SHORT (КОРОТКИЕ) (мы рекомендуем начинать с режима LONG).
- 3 Убедитесь, что триммер выключен, и наденьте насадку на лезвия триммера.
- 4 Убедитесь, что зубчики насадки расположены в том же направлении, что и большое лезвие триммера.
- 5 Чтобы включить триммер, сдвиньте переключатель ON (ВКЛ) в направлении лезвий триммера.
- 6 Чтобы включить подсветку, еще раз сдвиньте переключатель ON (ВКЛ) в том же направлении.
- 7 Расположите насадку под углом 45° к коже и аккуратно перемещайте триммер в направлении роста волос.

### ★ ПОДРАВНИВАНИЕ И ПРИДАНИЕ ФОРМЫ:

- 8 Снимите насадку для бровей.
- 9 Держите мелкий триммер под прямым углом относительно кожи и слегка прижмите.
- 10 Подравнивайте и придайте желаемую форму.

- 11 Меньшее лезвие триммера идеально подходит для точной стрижки и обработки маленьких участков.

## ★ ХАРАКТЕРИСТИКИ ИЗДЕЛИЯ

- Не применяйте чрезмерное давление, поскольку это может повредить головку триммера или привести к повреждению кожи.
- Никогда не вставляйте триммер на глубину более ¼ дюйма (6 мм) в нос или ухо. Посторонние предметы не должны соприкасаться с барабанной перепонкой.



## Экологическая защита

Во избежание проблем с экологией и здоровьем, вызванных веществами, содержащимися в электрических и электронных устройствах, устройства, помеченные этим символом, следует утилизировать отдельно от несортированных бытовых отходов; они подлежат восстановлению, повторному использованию или переработке.



Yeni Remington® ürününüzü satın aldığınız için teşekkür ederiz. Kullanmadan önce, lütfen bu talimatları dikkatle okuyun ve güvenli bir yerde saklayın. Kullanmadan önce ürünün tüm ambalajlarını çıkarın.

## ❗ ÖNEMLİ TEDBİRLER

- 1 Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve yeterli fiziksel, duyuşal veya zihinsel kapasitelere veya bilgi ve deneyime sahip olmayan kişiler tarafından, sadece gözetim altında olmaları/talimatlandırılmaları ve ilgili tehlikeleri kavramaları kaydıyla kullanılabilir. Çocuklar cihazla oyun oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaş veya üzerinde ve gözetim altında olmadıkları takdirde, çocuklar tarafından yapılmamalıdır. Cihazı ve kabloşunu 8 yaşından küçük çocukların ulaşamayacağı yerlerde muhafaza edin.
- 2 Cihaza, firmamızdan temin edilen ürünler dışında parça eklemeyin.
- 3 Cihaz hasarlı veya arızalıysa kullanmayın.
- 4 Ürünü 15°C ila 35°C arasındaki sıcaklıklarda muhafaza edin.
- 5 Bu cihaz sadece pille çalışır.
- 6 Bu üründe kalem pil kullanılmaktadır. Tüklenen piller cihazdan çıkarılmalı ve ulusal ve yerel yönetmeliklerinize uygun şekilde geri dönüştürülmeli veya çöpe atılmalıdır.
- 7 Pillerinizi çöpe atarken, patlama ve zehirli madde bırakma riski bulunduğundan doğrudan ateşe atmayın veya tahrip etmeyin.
- 8 Yangına neden olabileceğinden kısa devre yaptırmayın.
- 9 Temizlik sırasında veya yağlarken cihazı kapatın.
- 10 Cihazı sıvıya batırmayın; su kenarında veya bir banyo küveti, lavabo vb. Cisimlerin içinde veya yakınında ve dış mekanlarda kullanmayın.



## 👁 TEMEL ÖZELLİKLER

- 1 Çift Bıçaklı Tüy Kesme Makinesi
- 2 Oynar Başlık
- 3 Kaş Tarağı
- 4 Koruyucu Başlık
- 5 Aç/Kapat (On/Off) düğmesi
- 6 Pil bölümü
- 7 Detay Lambası

## BAŞLARKEN

### ★ PİLLERİ TAKMA

- Tüy kesme makineniz 1 adet 'AAA' kalem pil (ürünle birlikte verilmektedir) gerektirir. VARTA® piller kullanmanızı öneririz.
- Cihazın kapalı olduğundan emin olun.
- Tüy kesme makinesinin üst kısmını tutun ve alt kısmını nazikçe kaydırarak ayırın.
- 1 adet 'AAA' kalem pili, + işaretli ucu aşağı gelecek şekilde takın.
- Alt kısmı üniteye kaydırarak geri takın, bu işlem sırasında çentiğin On/Off (Açık/Kapalı) düğmesinin üzerine geçmesine dikkat edin.

## KULLANIM TALİMATLARI

- Tüy kesme makinesi istenmeyen tüm tüyleri alır: buna kaşlar, boyun, yüz, kulaklar, burun ve daha birçok bölge dahildir.

### ★ UZUN TÜYLERİ KISALTMAK İÇİN:

- 1 Hassas tüy kesme makinesinde, iki farklı uzunluk seçeneğine sahip bir kaş tarağı bulunur.
- 2 Uzunluk ayarını seçin; LONG (UZUN) veya SHORT (KISA) (uzun seçenikle başlamanızı öneririz)
- 3 Tüy kesme makinesinin OFF (KAPALI) konumda olmasına dikkat edin ve tarağı tüy kesme bıçaklarının üzerine kaydırın.
- 4 Tarağın dişlerinin, daha geniş tüy kesme bıçağı ile aynı yöne bakmasını sağlayın.
- 5 Tüy kesme makinesini çalıştırmak için, ON (AÇIK) düğmesini tüy kesme bıçaklarına doğru kaydırın.
- 6 Detay lambasını açmak için, ON (AÇIK) düğmesini yine aynı yönde yukarı doğru itin.
- 7 Tarak cildinizle 45° derecelik bir açı yapacak şekilde, tüy kesme makinesini tüylerin uzama yönünde yavaşça hareket ettirin.

### ★ KENAR OLUŞTURMA VE BİÇİMLENDİRME:

- 8 Kaş tarağını çıkarın.
- 9 Hassas tüy kesme makinesini, cildinizle doğru açıda tutun ve hafifçe bastırın.
- 10 Bölgede istenilen şekilde kenar oluşturun ve biçim verin.
- 11 Küçük tüy kesme bıçağı, hassas kesimler ve dar alanlar için idealdir.

## ✱ ADİKKAT

- Küçük tüy kesme bıçağı, hassas kesimler ve dar alanlar için idealdir.
- Tüy kesme makinesini burun veya kulağa 6 mm'den (¼ inç) fazla kesinlikle sokmayın. Yabancı cisimler kulak zarı ile temas etmemelidir.



## ÇEVRE KORUMA

Elektrikli ve elektronik ürünlerdeki tehlikeli maddeler nedeniyle çevre ve sağlık sorunları oluşmasını önlemek için, bu simgeyle işaretlenmiş cihazlar olağan çöplerle birlikte atılmamalı ve geri kazanılmalı, yeniden kullanıma sokulmalı veya geri dönüştürülmelidir.



Vă mulțumim că ați achiziționat noul dvs. produs Remington®. Înainte de utilizare, citiți cu atenție aceste instrucțiuni și păstrați-le într-un loc sigur. Îndepărtați toate ambalajele înainte de folosire.

## MĂSURI DE PROTECȚIE IMPORTANTE

- 1 Acest aparat poate fi folosit de copii în vârstă de cel puțin 8 ani și de persoane cu abilități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau care nu au experiența și cunoștințele necesare doar dacă sunt supravegheate/au fost instruite în prealabil și au înțeles pericolele la care se expun. Este interzisă joaca copiilor cu acest aparat. Operațiunile de curățare și de întreținere nu trebuie efectuate de către copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și sunt supravegheați. Aparatul și cablul nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor sub 8 ani.
- 2 Nu folosiți alte accesorii decât cele furnizate de noi.
- 3 Nu folosiți aparatul dacă este deteriorat sau prezintă defecte.
- 4 Depozitați produsul la o temperatură între 15°C și 35°C.
- 5 Acest produs funcționează doar pe bază de baterii.
- 6 Acest produs necesită baterii alcaline. La sfârșitul vieții bateriilor, acestea trebuie scoase din aparat și reciclate sau eliminate corespunzător, conform reglementărilor naționale sau locale.
- 7 Nu aruncați bateriile în foc sau nu le deformați atunci când le eliminați; riscați ca ele să explodeze și să emită materiale toxice.
- 8 Nu le scurtcircuitați; riscați să vă ardeți.
- 9 Opriți aparatul atunci când îl curățați sau aplicați ulei.
- 10 Nu introduceți aparatul în lichid, nu îl utilizați lângă apă, în cadă, chiuvetă sau orice alt vas, și nu îl utilizați afară.



## CARACTERISTICI DE BAZĂ

- 1 Epilator cu lamă dublă
- 2 Cap flexibil
- 3 Pieptene pentru sprâncene
- 4 Capac protector
- 5 Buton On/Off (Pornire/Oprire)
- 6 Compartiment baterii
- 7 Bec pentru detalii

---

## INTRODUCERE

---

### Introducerea bateriilor

- Epilatorul dvs. necesită 1 baterie alcalină AAA (inclusă). Vă recomandăm să folosiți baterii VARTA®.
- Asigurați-vă că aparatul este oprit.
- Țineți partea superioară a epilatorului și scoateți partea de jos printr-o glisare ușoară.
- Introduceți 1 baterie alcalină AAA, cu pinul pozitiv în jos.
- Introduceți iar partea de jos prin glisare în unitate, asigurându-vă că orificiul a trecut peste butonul On/Off.

---

## INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

---

- Epilatorul îndepărtează părul rebel de pe orice parte a corpului: inclusiv la sprâncene, decolteu, față, urechi, nas și multe altele.

### PENTRU A REDUCE LUNGIMEA:

- 1 Epilatorul în detaliu este prevăzut cu un pieptene pentru sprâncene care are două opțiuni de lungime.
- 2 Selectați setarea pe lungime: LUNG (LONG) sau SCURT (SHORT) (vă recomandăm să începeți cu lung).
- 3 Asigurați-vă că epilatorul este oprit (OFF) și glisați pieptenele peste lamele de epilare.
- 4 Asigurați-vă că dinții pieptenelui sunt îndreptați în aceeași direcție cu lama cea mare de epilare.
- 5 Pentru a porni epilatorul, glisați butonul ON înspre lamele de epilare.
- 6 Pentru a porni becul pentru detalii, împingeți butonul ON din nou în aceeași direcție.
- 7 Ținând pieptenele la un unghi de 45° față de piele, mișcați ușor epilatorul în direcția de creștere a firului de păr.

### PENTRU A ARANJA ȘI DA FORMĂ:

- 8 Scoateți pieptenele pentru sprâncene.
- 9 Țineți epilatorul în detaliu în unghi drept față de piele și apăsați ușor.
- 10 Aranjați și dați formă suprafeței respective, după plac.
- 11 Lama de epilare mică este ideală pentru epilarea de precizie și zonele mai mici.

## ★ AATENȚIE

- Nu apăsați prea tare, riscați să stricați capul epilatorului sau să vă răniți.
- Nu introduceți epilatorul mai mult de 6 mm în nas sau ureche. Timpanul nu trebuie să intre în contact cu obiecte străine.



## PROTECȚIA MEDIULUI

Pentru a evita problemele care afectează mediul sau sănătatea, datorită substanțelor nocive din aparatele electrice sau electronice, aparatele care prezintă acest simbol nu se arunca la întâmplare, ci vor fi reciclate sau depozitate în locuri special amenajate în acest sens.



Σας ευχαριστούμε για την αγορά του νέου σας προϊόντος Remington®. Διαβάστε προσεκτικά τις παρούσες οδηγίες και φυλάξτε τις σε ασφαλές μέρος.

Αφαιρέστε όλα τα υλικά συσκευασίας πριν από την χρήση.

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΠΡΟΦΥΛΑΞΗΣ

- 1 Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή με έλλειψη πείρας και γνώσεων εφόσον υπάρχει κάποιος να τα επιτηρεί/καθοδηγεί και εφόσον έχουν κατανοήσει τους σχετικούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δε θα πρέπει να γίνονται από παιδιά εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και υπάρχει κάποιος να τα επιβλέπει. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά κάτω των 8 ετών.
- 2 Μη χρησιμοποιείτε άλλα εξαρτήματα εκτός από αυτά που σας προμηθεύουμε εμείς.
- 3 Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εφόσον έχει υποστεί βλάβη ή δυσλειτουργεί.
- 4 Το προϊόν να φυλάσσεται σε θερμοκρασία μεταξύ 15°C και 35°C.
- 5 Αυτή η συσκευή λειτουργεί μόνο με μπαταρία.
- 6 Αυτό το προϊόν χρησιμοποιεί αλκαλικές μπαταρίες. Οι μπαταρίες όταν αδειάζουν θα πρέπει να αφαιρούνται από τη συσκευή και να ανακυκλώνονται ή να απορρίπτονται σύμφωνα με τις απαιτήσεις της πολιτείας ή της περιοχής σας.
- 7 Μην ρίχνετε τις μπαταρίες στη φωτιά ούτε να τις τεμαχίζετε όταν τις απορρίπτετε καθώς υπάρχει ενδεχόμενο έκρηξης και αποδέσμευσης τοξικών ουσιών.
- 8 Μη βραχυκυκλώνετε καθώς μπορεί να προκληθούν εγκαύματα.
- 9 Απενεργοποιήστε τη συσκευή κατά τον καθαρισμό ή την εφαρμογή λαδιού.
- 10 Μη βυθίζετε τη συσκευή σε υγρά, μην την χρησιμοποιείτε κοντά σε νερό εντός μπανιέρας, νιπτήρα ή άλλου δοχείου, και μην την χρησιμοποιείτε σε υπαίθριους χώρους.



## ΒΑΣΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ

- 1 Κοπτική μηχανή διπλής λεπίδας
- 2 Κεφαλή κάμψης
- 3 Χτενάκι φρυδιού
- 4 Προστατευτικό καπάκι

- 5 Διακόπτης ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- 6 Θήκη μπαταριών
- 7 Λυχνία λεπτομερειών



## ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ

### ✱ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Η κοπτική μηχανή χρειάζεται 1 αλκαλική μπαταρία AAA (περιλαμβάνεται). Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε μπαταρίες VARTA®.
- Βεβαιωθείτε πως το προϊόν είναι απενεργοποιημένο.
- Κρατήστε το επάνω μέρος της κοπτικής μηχανής και σύρετε απαλά το κάτω μέρος για να το αφαιρέσετε.
- Εισαγάγετε 1 αλκαλική μπαταρία AAA με το θετικό πόλο προς τα κάτω.
- Σύρετε το κάτω μέρος πάλι πάνω στη μονάδα, φροντίζοντας η εγκοπή να γλιστρήσει πάνω από τον διακόπτη On/Off.



## ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

- Η κοπτική μηχανή αφαιρεί μεμονωμένη τριχοφυΐα σε οποιοδήποτε σημείο: όπως φρύδια, αυχένα, πρόσωπο, αυτιά, μύτη και πολλά άλλα.

### ✱ ΓΙΑ ΝΑ ΜΕΙΩΣΕΤΕ ΤΟ ΜΗΚΟΣ:

- 1 Η κοπτική μηχανή λεπτομερειών διαθέτει χτενάκι για τα φρύδια που έχει δύο επιλογές μήκους.
- 2 Επιλέξτε τη ρύθμιση μήκους, МАКРΥ ή ΚΟΝΤΟ (συνιστούμε να αρχίσετε με το μακρύ)
- 3 Βεβαιωθείτε ότι η κοπτική μηχανή είναι απενεργοποιημένη (OFF) και σύρετε το χτενάκι πάνω από τις λεπίδες της κοπτικής μηχανής.
- 4 Φροντίστε στο χτενάκι τα δόντια να κοιτάζουν προς την ίδια κατεύθυνση με την μεγαλύτερη λεπίδα κοπής.
- 5 Για να ενεργοποιήσετε την κοπτική μηχανή, σύρετε τον διακόπτη ON προς τις λεπίδες κοπής.
- 6 Για να ενεργοποιήσετε τη λυχνία λεπτομερειών, σπρώξτε τον διακόπτη ON πάλι προς την ίδια κατεύθυνση.
- 7 Με το χτενάκι υπό γωνία 45° πάνω στην επιδερμίδα, μετακινήστε την κοπτική μηχανή απαλά προς τη διεύθυνση της τριχοφυΐας.

## ✱ ΓΙΑ ΚΟΨΙΜΟ ΚΑΙ ΦΟΡΜΑΡΙΣΜΑ:

- 8 Αφαιρέστε το χτενάκι για τα φρύδια.
- 9 Κρατήστε την κοπτική μηχανή λεπτομερειών υπό σωστή γωνία πάνω στο δέρμα σας και πιέστε απαλά προς τα κάτω.
- 10 Κόψτε και φορμάρετε την περιοχή όπως επιθυμείτε.
- 11 Η μικρή λεπίδα κοπής είναι ιδανική για κοπή ακριβείας σε μικρές περιοχές.

## ✱ ΠΡΟΣΟΧΗ

- Μην βάζετε πολλή δύναμη, γιατί αλλιώς μπορεί να καταστρέψετε την κεφαλή της κοπτικής μηχανής ή να τραυματίσετε το δέρμα σας.
- Ποτέ μην εισάγετε την κοπτική μηχανή σε βάθος μεγαλύτερο των 6mm (¼") μέσα στη μύτη ή το αυτί. Τα ξένα αντικείμενα δε θα πρέπει να έρχονται σε επαφή με το τύμπανο του αυτιού.



## ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΙΚΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ

Προς αποφυγή των επιπτώσεων στο περιβάλλον και την υγεία εξαιτίας των επικίνδυνων ουσιών σε ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά αγαθά, οι συσκευές που έχουν σημειωθεί με αυτό το σύμβολο δε θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με αταξινόμητα δημοτικά απόβλητα, αλλά να εντάσσονται σε διαδικασίες ανάκτησης, επαναχρησιμοποίησης ή ανακύκλωσης.



Zahvaljujemo se vam za nakup novega izdelka Remington®. Prosimo, da skrbno preberete ta navodila in jih varno shranite.  
Pred uporabo odstranite vso embalažo.

## POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA

- 1 To napravo smejo uporabljati otroci, stari najmanj 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkljivimi izkušnjami in znanjem, če so pri tem pod nadzorom oz. dobijo navodila in razumejo s tem povezana tveganja. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati naprave, če niso starejši od 8 let ter pod nadzorom. Napravo in kabel varujte pred dosegom otrok, mlajših od 8 let.
- 2 Ne uporabljajte priključkov, ki jih ne dobavlja naše podjetje.
- 3 Naprave ne uporabljajte, če je poškodovana ali ne deluje pravilno.
- 4 Izdelek hranite pri temperaturi od 15 do 35 °C.
- 5 Ta naprava lahko deluje samo na baterije.
- 6 Ta izdelek uporablja alkalne baterije. Ob koncu življenjske dobe morate baterije odstraniti iz naprave in jih reciklirati ali pravilno odstraniti skladno z državnimi ali lokalnimi predpisi.
- 7 Baterij ob odstranjevanju ne zažigajte in uničujte, saj lahko počijo in sprostijo strupene snovi.
- 8 Ne povzročite kratkega stika, saj lahko povzroči opekline
- 9 Pri čiščenju in nanašanju olja napravo izklopite.
- 10 Naprave ne pomakajte v tekočino, je ne uporabljajte v bližini vode, v kopalni kadi, umivalniku ali na plovilih, prav tako je ne uporabljajte na prostem.



## KLJUČNE LASTNOSTI

- 1 Striznik z dvema reziloma
- 2 Gibljiva glava
- 3 Glavnik za obrvi
- 4 Zaščitni pokrov
- 5 Stikalo za vklop/izklop
- 6 Predal za baterije
- 7 Lučka za natančnejše prirezovanje

---

## PRVI KORAKI

---

### ★ VSTAVLJANJE BATERIJ

- Vaš strižnik potrebuje eno alkalno baterijo AAA (priložena). Priporočamo, da uporabljate baterije VARTA®.
- Prepričajte se, da je izdelek izključen.
- Držite zgornji del strižnika in previdno snemite spodnji del.
- Vstavite 1 alkalno baterijo AAA s pozitivnim polom navzdol.
- Spodnji del potisnite nazaj na enoto, pri tem pa poskrbite, da zareza zdrsne nad stikalo za vklop/izklop.

---

## NAVODILA ZA UPORABO

---

- Strižnik odstrani neželene dláčice povsod: obrvi, vrat, obraz, ušesa, nos itd.

### ★ KRAJŠANJE DOLŽINE:

- 1 Strižnik za natančno prirezovanje ima glavnik za obrvi, ki ima dve možni dolžini.
- 2 Izberite nastavitev dolžine: LONG (dolgo) ali SHORT (kratko) (priporočamo, da začnete z dolgo).
- 3 Poskrbite, da je strižnik izklopljen in potisnite glavnik na rezila strižnika.
- 4 Poskrbite, da so zobje glavnika obrnjeni v isto smer kot veliko rezilo strižnika.
- 5 Če želite vklopiti strižnik, premaknite stikalo za vklop proti rezilom strižnika.
- 6 Če želite vklopiti lučko za natančnejše prirezovanje, potisnite stikalo za vklop znova v isto smer.
- 7 Glavnik držite pod kotom 45° na kožo in strižnik previdno premikajte proti rasti dlak.

### ★ KRAJŠANJE IN OBLIKOVANJE ROBOV:

- 8 Odstranite glavnik za obrvi.
- 9 Strižnik za natančno prirezovanje držite pod pravim kotom na kožo in narahlo pritisnite navzdol.
- 10 Po želji skrajšajte in oblikujte robove.
- 11 Majhno rezilo strižnika je idealno za natančno obrezovanje in majhne površine.

## ★ POZOR

- Ne pritiskajte preveč, ker lahko poškodujete glavo strižnika in kožo.
- Strižnika nikoli ne vstavite v nos ali uho za več kot  $\frac{1}{4}$ " (6 mm). Tujki ne smejo priti v stik z bobničem.



## ZAŠČITA OKOLJA

V izogib onesnaževanju okolja in ogrožanju zdravja zaradi nevarnih snovi v električnih ter elektronskih napravah naprave s to oznako ni dovoljeno zavreči med nesortirane gospodinjske odpadke. Namesto tega jih je treba oddati na zbirno mesto, znova uporabiti ali reciklirati.



Hvala vam na kupnji Vašeg novog Remington® proizvoda. Molimo pažljivo pročitajte ove upute i sačuvajte ih na sigurnom. Uklonite svu ambalažu prije uporabe.

---

## VAŽNE SIGURNOSNE MJERE

---

- 1 Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od osam godina i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili osobe s nedostatkom iskustva i znanja, samo ako su pod nadzorom / upućene i ako razumiju moguće opasnosti. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje mogu vršiti djeca starija od osam godine i pod nadzorom. Držite aparat i kabel izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- 2 Nemojte koristiti druge nastavke osim onih koje ste dobili s uređajem.
- 3 Nemojte koristiti uređaj ako je oštećen ili neispravan.
- 4 Čuvajte proizvod na temperaturi između 15°C i 35°C.
- 5 Ovaj uređaj radi samo na baterije.
- 6 Ovaj proizvod rabi alkalne baterije. Na kraju njihovog radnog vijeka, baterije se moraju ukloniti iz uređaja i pravilno reciklirati ili zbrinuti sukladno državnim i lokalnim zahtjevima.
- 7 Kod zbrinjavanja nemojte baterije izlagati vatri ili ih lomiti, jer bi mogle eksplodirati i otpustiti otrovne tvari.
- 8 Nemojte dovoditi baterije u kratki spoj, jer to može prouzrokovati opekline.
- 9 Tijekom čišćenja isključite uređaj.
- 10 Nemojte uranjati uređaj u tekućinu; nemojte ga koristiti u blizini vode u kadi, umivaoniku ili drugim posudama; nemojte ga koristiti na otvorenom.



---

## GLAVNA OBILJEŽJA

---

- 1 Trimer s dvostrukom oštricom
- 2 Prilagodljiva glava
- 3 Češalj za obrve
- 4 Zaštitni poklopac
- 5 Gumb za isključivanje/uključivanje
- 6 Kućište za baterije
- 7 Svjetlo za detalje

## PRIJE POČETKA

### ★ POSTAVITE BATERIJE

- Vaš trimmer rabi 1 'AAA' alkalnu bateriju (dio opreme). Preporučujemo vam uporabu VARTA® baterija.
- Proizvod mora biti isključen.
- Držite gornji dio trimera i laganim kliznim pokretom skinite donji dio.
- Umetnite 1 alkalnu 'AAA' bateriju s pozitivnim krajem prema dolje.
- Kliznim pokretom vratite donji dio na jedinicu, osiguravajući da urez klizne preko prekidača za uključivanje/isključivanje.

## UPUTE ZA UPORABU

- Trimmerom se uklanjaju neposlušne dlačice s bilo kojih područja: uključujući obrve, liniju vrata, lice, uši, nos i puno drugih područja.

### ★ ZA POTKRAĆIVANJE:

- 1 Trimmer za precizno oblikovanje ima češalj za obrve koji ima dvije opcije za dužinu.
- 2 Odaberite postavku za dužinu; DUGA (LONG) ili KRATKA (SHORT) (preporučujemo dugu za početak)
- 3 Osigurajte da je trimmer ISKLJUČEN (OFF) i kliznim pokretom postavite češalj preko oštrica trimera.
- 4 Uvjerite se da su zupci češlja okrenuti u istom smjeru kao i šira oštrica trimera.
- 5 Za uključivanje trimera, kliznim pokretom pomaknite prekidač za uključivanje ON prema oštricama trimera.
- 6 Za uključivanje svjetla za detalje, gurnite prekidač za uključivanje ON prema gore ponovo u istom smjeru.
- 7 S češljem pod kutom od 45° naspram kože, nježno pomičite trimmer u smjeru rasta dlaka.

### ★ ZA OBRUBLJIVANJE I OBLIKOVANJE:

- 8 Skinite češalj za obrve.
- 9 Držite češalj za precizno oblikovanje pod pravim kutom u odnosu na kožu i nježno ga pritisnite prema dolje.
- 10 Obrubite i oblikujte područje po želji.
- 11 Mala oštrica trimera idealna je za precizno oblikovanje i za male površine.

## ✱ OPREZ

- Nemojte vršiti pretjerani pritisak, jer biste tako mogli oštetiti glavu trimera ili ozlijediti kožu.
- Nemojte unositi trimer u nos ili uho više od ¼" (6 mm). Strani predmeti ne smiju doći u kontakt s bubnjićem uha.



## ZAŠTITA OKOLIŠA

---

Kako bi se izbjegle štetne posljedice na okoliš i zdravlje zbog opasnih supstanci u električnim i elektronskim proizvodima, svi uređaji obilježeni ovim simbolom ne smiju se zbrinjavati kao nerazvrstani komunalni otpad, već se moraju prikupiti, ponovno koristiti ili reciklirati.





### حماية البيئة

لتجنب المشاكل البيئية والصحية بسبب المواد الخطرة في المواد الكهربائية والإلكترونية، يجب تمييز الجهاز بهذا الرمز لعدم التخلص منه مع نفايات البلدية التي لم يتم فرزها ولكن يتم استعادتها أو إعادة استخدامها أو إعادة تدويرها.





### بدء العمل



إدخال البطاريات

• يتطلب جهاز التشذيب بطارية قلووية 'AAA' (مضمنة). وننصح باستخدام

بطاريات VARTA®.

• تأكد من إيقاف المنتج.

• أمسك الجزء العلوي من جهاز التشذيب وحرك الجزء السفلي برفق للخارج.

• أدخل الطرف الموجب لبطارية قلووية 'AAA'.

• حرك الجزء السفلي مرة أخرى للوحدة مع التأكد من أن شرائح الشق على

مفتاح التشغيل/الإيقاف.



### تعليمات الاستخدام

• يزيل جهاز التشذيب الشعر الشارد في أي مكان: بما في ذلك الحاجبين والعنق

والوجه والأذنين والأنف وكثير غير ذلك.

لتقليل الطول:



1 بجهاز تشذيب التفاصيل مشط للحاجب به خيارين للطول.

2 اختر ضبط الطول؛ طويل أو قصير (نوصي بالبدء بالطويل)

3 تأكد من أن جهاز التشذيب متوقف وحرك المشط على شفرات جهاز التشذيب.

4 تأكد من أن أسنان المشط في نفس الاتجاه مثل شفرة التشذيب الكبيرة.

5 لتشغيل جهاز التشذيب، حرك مفتاح التشغيل ON نحو شفرات التشذيب.

6 لإضاءة ضوء التفاصيل، ادفع مفتاح التشغيل ON مرة أخرى في نفس الاتجاه.

7 بجعل المشط بزاوية 45 درجة على جلدك، حرك جهاز التشذيب برفق في اتجاه

نمو الشعر.



### للحافة والشكل:

8 أخرج مشط الحاجب.

9 أمسك جهاز تشذيب التفاصيل بزاوية قائمة على جلدك واضغط لأسفل برفق.

10 قم بتشكيل حافة وشكل المنطقة كما تريد.

11 شفرة جهاز التشذيب الصغيرة مثالية للتشذيب الدقيق والمناطق الصغيرة.



### تحذير

• لا تقم بضغط زائد، فقد يؤدي ذلك إلى تلف رأس جهاز التشذيب أو إصابة في

الجلد.

• لا تقم مطلقاً بإدخال جهاز التشذيب في الأنف أو الأذن أكثر من 1/4 بوصة (6

ملم). يجب ألا تتلامس الأجسام الغريبة مع طبلة الأذن.

شكرا لقيامك بشراء منتج Remington® الجديد. يرجى قراءة هذه التعليمات بعناية والاحتفاظ بها في مكان آمن. قم بإزالة جميع مواد التعبئة قبل الاستخدام.

### إجراءات وقائية هامة



- 1 يمكن استخدام هذا الجهاز بواسطة الأطفال الذين تتراوح أعمارهم من 8 سنوات وما فوق والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المنخفضة أو قليلي الخبرة والمعرفة إذا تم الإشراف عليهم/إرشادهم ويفهمون المخاطر المعنية. ويجب ألا يعث الأطفال بالجهاز. ويجب ألا يقوم الأطفال بالتنظيف والصيانة إلا إذا كان عمرهم أكبر من 8 سنوات وتحت إشراف. احفظ الجهاز والكابلات بعيدا عن متناول الأطفال دون سن 8 سنوات.
- 2 لا تستخدم أدوات أو ملحقات أخرى غير تلك التي تقوم بتوريدها.
- 3 لا تستخدم الجهاز إذا كان تالفا أو به خلل.
- 4 قم بتخزين الجهاز عند درجة حرارة تقع بين 15 درجة و 35 درجة مئوية.
- 5 يعمل هذا الجهاز بالبطاريات فقط.
- 6 يستخدم هذا المنتج بطاريات قلووية. وفي نهاية عمر البطاريات يجب إخراجها من الجهاز وإعادة تدويرها أو التخلص منها بشكل صحيح وفقا لحالتك والمتطلبات المحلية.
- 7 لا تضع البطاريات في النار أو تشوهها عند التخلص منها لأنها قد تنفجر وتطلق مواد سامة.
- 8 لا تقم بعمل تماس كهربائي لأنه قد يسبب حروقا.
- 9 قم بالإيقاف عند التنظيف أو وضع الزيت.
- 10 لا تغمر الجهاز في سائل ولا تستخدمه بالقرب من الماء في حوض أو وعاء آخر ولا تستخدمه في الخارج.



### المزايا الرئيسية

- 1 جهاز التشذيب بشفرة مزدوجة
- 2 رأس الإمالة
- 3 مشط الحاجب
- 4 الغطاء الواقي
- 5 مفتاح التشغيل/الإيقاف (On/off)
- 6 علبة البطاريات
- 7 ضوء التفاصيل





## Model No MPT3800

Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek hususlar :

- Ürünü düşürmeyiniz
- Darbelere maruz kalmamasını sağlayınız
- Cihazı nakliye sırasında orijinal ambalajında taşıyınız.

Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 7 yıldır.

ÜRETİCİ FİRMA BİLGİSİ: VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen, Germany.

Изготовитель: Spectrum Brands Shenzhen Ltd./Спектрум Брэндс  
Шеньчжень Лтд., Китай для Varta Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Альфред-Крупп Штрассе 9, Эльванген, 73479, Германия

Импортер в РФ: ЗАО «Спектрум Брэндс»

Россия, 119048, Москва, ул.Усачева, д.33, стр.1, т/ф +7 495 933 31 76

Изделие использовать по назначению в соответствии с инструкцией по эксплуатации

Дата изготовления: см. на продукте в формате XXXгг (где XXX – день года, гг - год)

13/INT/ MPT3800 T22-0001672 Version 10/13

Remington® is a Registered Trade Mark of Spectrum Brands, Inc.,  
or one of its subsidiaries

VARTA Consumer Batteries GmbH & Co. KGaA, Alfred-Krupp-Str. 9, 73479 Ellwangen,  
Germany

[www.remington-europe.com](http://www.remington-europe.com)

© 2013 SBI